

圖片下載 Download high resolution photos at:

http://filesharing.tdc.org.hk/hktdc/download.php?fid=_phpTTDBZx

	產品照片 Product Photo	簡介 Description
1	 <p data-bbox="284 1059 719 1126">Bluebell Hong Kong Limited Booth no.: 3G-C02</p>	<p data-bbox="866 539 1169 573">Tea Matter 音樂茶隔</p> <p data-bbox="866 591 1505 790">The Tea Matter 茶隔由陳幼堅設計，靈感源自昔日中國士紳愛手持籠中鳥到茶樓會友的社交傳統。鳥籠內藏活現鳥兒神態的茶隔。取用茶隔時，鳥兒的歌聲清脆可聞。</p> <p data-bbox="866 837 1345 871">Tea Matter, melodic tea-strainer</p> <p data-bbox="866 875 1505 1200">The Tea Matter tea strainer designed by Alan Chan draws its inspiration from a social tradition, that of the Chinese elites that loved to meet for tea, bringing their pet birds with them in a cage. The birdcage contains a bird-inspired tea strainer: when the tea strainer is lifted out so it can be used, the melodic sound of a bird chirping can be heard.</p>

2



**Bluebell Hong Kong Limited
Booth no.: 3G-C02**

Anna Gong 摺疊蛋糕架

Ufficio Tecnico Alessi 在 60 年代根據主席 Carlo Alessi 的構思，製作了「art. 898」，成為公司暢銷產品。Alessandro Mendini 為向 Alessi 經典「art. 898」致敬，設計了另一蛋糕架。「Anna Gong」多層蛋糕架隱藏着 Mendini 著名女郎的面部輪廓。只要把「Anna Gong」的夾子「髮型」拿去，然後將三層托盤旋轉至適合位置，即可變成蛋糕架子。

Anna Gong, folding cake stand

Alessandro Mendini has designed a cake stand that pays tribute to Alessi historical "art. 898", a best-selling product of the 60's designed by the Ufficio Tecnico Alessi on instructions from Carlo Alessi, who was Company Director at the time.

"Anna Gong" is a small sculpture with the famous Mendini woman's face icon hiding in the inside a multi-tier cake stands for the table. To transform "Anna Gong" into a stand, simply lift apart its "hairdo", which acts as a clasp, and then rotate the three layers into position.

3



**De'Longhi Kenwood A.p.a. Limited
Booth no.: 3F-D08**

KENWOOD 多功能食物處理器

- 多功能系統以配合各種配件
- 內置驅動系統
- 碎肉刀
- 切絲切片刀碟
- 磨芝士刀碟
- 打蛋器
- 玻璃乾磨器
- 榨橙汁器

主容器容量 2.1 公升，塑膠攪拌杯容量 1.2 公升

KENWOOD Multi-pro Compact Food Processor

- Multipro system offers versatility with a variety of accessories and attachments
- New internal bowl drive
- Stainless steel chopping blade

		<ul style="list-style-type: none"> ○ Stainless steel slicing and grating discs ○ Stainless steel rasping disc ○ Metal twin beater whisk ○ Glass' multi mill ○ Citrus press ○ 2.1 litre capacity bowl, 1.2 litre acrylic liquidizer
4	<div style="text-align: center;">  <p>德國寶(香港)有限公司 German Pool (Hong Kong) Limited Booth no.: 3F-F02</p> <p>Website: http:// www.germanpool.com</p> <p>Video: http://www.youtube.com/watch?v=9Q9XR6-f5uA https://www.youtube.com/watch?v=U0SSMG0I6EY</p> </div>	<p>自家製百變麵糰麵條機</p> <ul style="list-style-type: none"> ○ 二合一功能，一機製作麵糰麵條，由攪拌麵粉、搓揉麵糰、出麵及風乾全部一 take 過 ○ 可製作 6 種不同形狀的麵條 ○ 專利下向出麵及內置吹風機，防止麵條結糰 ○ 專利出麵桿，自動將全部麵糰攪出製麵，減少浪費，並可在製麵過程加入自選食材 <p>Automatic Dough & Noodle Maker</p> <ul style="list-style-type: none"> ○ Fresh noodles ready in as quick as 5 min ○ 6 cutting cups for different pasta shapes ○ Lightweight and powerful motor ○ Patented design with vertical extrusion ○ Powerful dough kneading mechanism

5



Advanced Eco Engineering Ltd
Booth no. : 3F-D15

Website: <http://www.aee.com.hk>

Video:

http://www.youtube.com/watch?v=Rd2jU0cvk_g

iDear 家用廚餘機

每日可處理最多 1.5 公斤廚餘，可快速將廚餘分解成土壤改良劑，適合 4-6 人家庭使用。機身輕巧設計，易於擺放。無需接駁排氣喉，擺放家中亦不會產生異味及昆蟲等問題。

iDear food waste decomposer

It can decompose food waste into fertilizers (maximum 1.5kg capacity per day). It is suitable for households with 4-6 people. It does not produce odor and attract insects.

6



Advanced Eco Engineering Ltd
Booth no. : 3F-D15

Website: <http://www.aee.com.hk>

Video:

<http://www.youtube.com/watch?v=zSA1IFazDK8>

Eco-egg 迷你消毒洗衣機

採用臭氧消毒功能，不需加洗衣粉及消毒劑亦為衣物消毒殺菌，減少因使用化學品而引起的皮膚敏感。日本設計，慳水慳電又環保。

Eco-egg Mini Washing Machine

It generates ozone to kill the bacteria on the clothes. Without the need for washing powder or other chemicals, it can minimize the chance of allergy.

7



Livington Enterprises Ltd

利鳴企業有限公司

Booth no.: 3G-B06

Website: <http://www.rapeeliving.com.hk>

Craftholic Bedding Collection - Love Love

來自外太空 CRAFT 星的 CRAFT 星人，是由日本 Accent 公司的年輕設計團隊所設計，外型獨特，近年深受全球年輕人喜愛。

Craftholic Bedding Collection - Love Love

CRAFT are creatures from the planet CRAFT, designed by a group of young Japanese designers of Accent Cooperation, and have become a massive hit among young people in the world.

8



豪特保健(香港)有限公司

OTO Bodycare (HK) Ltd

Booth no.: 3F-E02

Website: <http://www.otobodycare.com>

Video:

<http://www.youtube.com/watch?v=xwYyfRzBjZQ>

頸膊鬆

- U 型按摩枕內置按摩手指，深層按摩頸、膊
- 針對頸肩及腰部的氣壓按摩，背部指壓按摩
- 特設電動肩部位置調節，迎合個人需要
- 2 個自動按摩程式
- 3 個自選按摩模式
- 溫熱按摩：促進血液循環
- 配備遙控器，操作更簡易方便

OTO Back Snuggle

- U-Shape neck part embedded with massage fingers provides penetrative massage on neck and shoulders
- Comprehensive air massage for neck, shoulders and waist, and Shiatsu massage for back
- Special mechanically adjustable shoulder rollers meet individual needs
- 2 Auto Programmes
- 3 Manual Massage Modes
- Heat Therapy : Improve blood circulation
- Easy-to-operate remote controller

9



金樂電器有限公司
Goldenwell Electrical Appliance Limited
Booth no.: 3F-D07

Website: <http://www.goldenwell.net>

黑晶陶瓷御品鍋

採用高溫黑晶陶瓷內膽，效果媲美傳統瓦罉，其智能系統可預約開始時間、調校烹飪時間及保溫時間長達 9.9 小時，並可作煲薑醋、紅雞蛋、煲湯、煲糖水、蒸、燉、炆、煲涼茶等。

Computerized Black Crystal Ceramic Cooker

The cooker uses high-temperature black crystal ceramic liner. Users can preset the starting time, adjust the cooking time and keep the food warm up to 9.9 hours. And it can be used for cooking ginger vinegar, red eggs, soup, sweet soup, steaming, stewing, herbal tea and so on.

10



威馬企業有限公司
Goodway Electrical Enterprise Ltd.
Booth no.: 3F-E08

Website: <http://www.goodwayelectrical.com>

極尚豪華蒸汽熨衣/乾洗組合

除具備熨衣、乾洗兩種功能外，此產品還具備可調節蒸汽及溫度功能，可配合用於不同類型質料的衣物。產品更具有辟味功能，有助除去衣服上不小心沾染回來的氣味。另外，產品的雙電壓調較功能，更讓你可於不同的地區使用。

Deluxe Steam Brush & Iron Combo

Goodway's deluxe steam brush & iron combo possess both ironing and dry cleaning function. Adjustable temperature and steam for both vertical and horizontal ironing can fit different kinds of fabric and prevent damages. With the powerful steaming function, it helps removing the smell of smoke, sweat and dirt by using this steam brush. It supports both 110-120V and 220-240V that users can simply choose the suitable voltage through the dual voltage selector, which allows usage in countries with different voltages.

11



澤峰(香港)有限公司
Meridian Marketing (HK) Limited
 Booth no.: 3F-F05

Website: <http://www.nova-greenliving.com>

Video:
<http://www.youtube.com/watch?v=0XV2-dsEa6U>

NOVA 意大利雪糕機

在家裡 DIY 雪糕，只需將材料冷凍後放入，即可享受既新鮮又美味的自製雪芭或雪糕，產品使用食品級數的安全塑料製造，完全不含雙酚 A (BPA free)，吃得健康又安心。

NOVA Gelato Maker

NOVA Gelato Maker was designed in Europe and obtained a patent there.

You can simply put in frozen fruit and cream to produce healthy and natural frozen dessert. It can be used for making sorbet and yogurt ice-cream as well.

The machine is made of BPA-free plastic so people can produce ice-cream instantly.

12



貝印(香港)有限公司
Kai Cutlery (HK) Ltd
 Booth no.: 3G-A02

Website: [http:// www.kai-group.com/global/en/](http://www.kai-group.com/global/en/)

“WMF” Perfect 系列 高速煲套裝

- 德國原廠製造
- 能在高溫高壓環境下烹調，並能節省烹調時間和能源
- 拆卸式手柄，易於清洗
- 鍋身內置刻度顯示，有助準確地控制烹調的份量
- TransTherm® 多用途鍋底，傳熱均勻，保溫性感良好，適合於各種類型的爐灶

“WMF” Perfect pressure cooker

It is quality made in Germany with patented TransTherm® - universal base for all types of cooker. By using Perfect pressure cooker, the cooking time can be reduced and it also saves energy when compared to traditional cooker. In addition, Perfect pressure cooker has a removable handle which makes cleaning easy and thorough.

13



Ogawa Health Care Int'l (HK) Ltd
Booth no.: 3F-D02

Website: [http:// www.ogawaworld.net](http://www.ogawaworld.net)

Video:

<http://www.youtube.com/watch?v=u467AcLLhU8>

Ogawa Cool 摩光療按摩椅

一個集合三大科技的按摩椅：包括光療按摩程式、Quadro 科技及貼心智能按摩。領您全身放鬆，更加醒神，達到身心回復平靜的境界。

Ogawa Smart Delight Plus Massage Chair

It combines 3 Very Cool Tech massage functions, including the Light Therapy, Quadro Technology & Intellicare Massage. These functions help relaxing the body and refreshing your mind.

14



西進國際市務有限公司
Premier International Marketing Limited
Booth no.: 3F-C02

Website: <http://www.GoPremier.com.hk>

Video:

<https://www.youtube.com/watch?v=pAE3Qena7Lg&list=PLU7Y61n3RQi7RH4PGBbwwNzLGwJdYomvR>

韓國專業慢磨機

- 韓國製造
- 靜音操作、快速清洗
- 專利慢速研磨技術 JMCS (Juicer Module Comprising System) · 能達至高取汁量
- 更大的食物導管，節省食材準備時間
- 更強摩打扭力設計
- 最新出汁蓋設計，方便混合不同味道果汁

Kuving's Whole Slow Juicer

- Made in Korea
- Efficient and quiet operation
- Patented JMCS (Juicer Module Comprising System) for extracting twice as more juice than power juicers
- Bigger Feeding Tube, saving food preparation time
- Stronger In-house manufactured Motor (240Watt) for assured quality
- Smart Cap

15



San Dynamic Limited
Booth no.: 3G-B05

Website: <http://www.san-dynamic.com>

納米石瓷專業電飯煲

「家典牌」以研發陶瓷產品為主，陶瓷導入納米確保不黏後更將技術配合電器產品使用；成為產品的特殊功能包括耐用、不易碎及保溫。

「石瓷燒」系列，以石器、陶瓷等天然材料結合先進的納米技術，經過不斷研發及嚴格測試，製成為抗菌並且不易磨損的新一代鍋具。目前以香港為主要銷售市場，產品包括電飯煲、陶瓷鍋具、電腦隔水燉盅、乾洗擦、豆漿機、真空處理機等。由於操作簡易，深受客戶好評。

Ceramic pot

This ceramic inner pot rice cooker utilises nanotechnology and modern science. The nanotechnology makes the inner ceramic pot anti-bacteria and able to extend the duration of food preservation. The 3D heating of the cooker enables rice grain and food to be uniformly heated.

16



利特快有限公司
The Sharper Edge Limited
Booth no.: 3G-A01

Website: <http://www.cheong-hing.com>

TWIN® Pollux 刀座套裝 6 件

TWIN® Pollux 專為廚藝迷度身定制。鋒利易用，外形優美，時尚奪目，盡情投入煮食的每一細節。刀具由德國孖人牌鋼材製造，再經專利之冰點鋼 (FRIODUR®) 強化處理，令刀具之鋒利度、抗腐蝕度、及堅硬持久度大大提升，加上嶄新的指掌人體工程學手柄，握感舒適，使用時更得心應手。

TWIN® Pollux Block Set 6pcs

TWIN® Pollux, the knife series for the ambitious hobby chef. An eye-catching design TWIN® Pollux makes cooking a blissful experience. These knives are designed to turn an everyday cook into a passionate chef.

ZWILLING J.A Henckels' special formula steel consisting of the optimum balance of chromium and carbon content and FRIDOUR® ice hardened blades result in exceptional cutting properties, corrosion resistance and flexibility. The ergonomically shaped handle scales and the connecting tang are combined into a unit which allows safe and comfortable handling.



Brilliant Star International (HK) Limited
 耀星國際(香港)有限公司
 Booth no.: 3F-G15

Website: <http://www.bstar.com.hk>

Video:

<http://www.youtube.com/watch?v=GnbZnUZ3trE>

樂滿。生機好煮易

突破傳統，將烹煮器皿、生機調製機、果汁機、攪拌機、沙冰機、豆漿機功能集為一體。能輕易製造出豆漿、粥品、五穀雜糧糊、美味濃湯、藥膳補品、花茶、果汁及沙冰等。

採用理性烹煮配合攪拌技術，充份精取食物營養份。設置 100 °C 度以上高溫快速烹煮，有助消毒殺菌，保持食物衛生及保健。

ROMAN Multi-Function Essence Extractor

It combines the functions of the vessel, juice machine, blender, sorbet machine and soy milk machine as one. It can easily produce soy milk, porridge, congee, soup, tea, juice and sorbet.

By using a rational cooking with the unique mixing technology, nutrition of food can be fully extracted. By setting the fast heating cooking to over 100 ° C, food sterilization can help to keep the food hygiene.

18



康加實業有限公司

Konstar Industries Limited
Booth no.: 3G-C05, 3GC-07

Website: <http://www.konstar.com.hk/>

Video:

<http://www.konstar.com.hk/product.php?id=8613826>

Konstar 蘋果削皮器

Konstar 蘋果削皮器，不需用電，方便、安全，巧妙運用槓桿力學，秒速削皮。追求健康、發揮創意、傳達關懷，只要輕鬆將手轉個圈，就這麼簡單。

Konstar Super Apple Peeler

Konstar Super Apple Peeler needs no electricity. It is safe, convenient and applies leverage to peel in seconds. In pursuit of healthier lifestyle, inspiring creative ideas, and spreading love, simply use your hand and turn the handle without efforts.

19



韓國 陶瓷雲石鍋具

斯博國際拓展有限公司

Spark International Marketing Limited
Booth no.: 3G-B02

Website: <http://www.sparkintl.com>

Zenez 尚膳廚韓國陶瓷雲石鍋具

- 韓國製造
- 絕不含化學塗層
- 不黏
- 易清洗
- 5700°C 熱噴式節能技術

Zenez Ceramic Marble Kitchen Ware

- Made in Korea
- POFA & PTFE Free
- Non-sticky
- Easy to Clean
- Up to 5700°C Thermal Spray Technology

<p>20</p>	 <p>Wellgain International Industrial Ltd 偉盈國際實業有限公司 Booth no.: 3F-D06</p> <p>Website: http://www.wellgain-steamcare.com</p>	<p>Steam.Care 蒸汽拖把</p> <p>採用專利的雙核心技術在短短的 15 秒產生 120°C的熱蒸汽。Steam.Care 拖把適用於各類密封地板和地毯。</p> <p>用蒸汽清洗，也沒有必要再依靠化學品做深層潔淨。只需用自來水就能徹底有效消滅一般已知的家庭病菌，以全天然的方式來實現一個乾淨的家。</p> <p>Steam.Care steam mop With patented dual core technology, it generates 120°C superheated steam in just 15 seconds. The SteamCare mop is ideal for all kind of sealed hard-floor and carpet.</p> <p>In cleaning with steam, there is no need to rely on harsh chemicals for a deep down clean. Simply use tap water to wipe out most known household germs to achieve a clean home the all-natural way.</p>
<p>21</p>	 <p>昇鋒國際有限公司 Pro Logic International Limited Booth no.: 3F-F11</p> <p>Website: http://www.iplushome.com</p> <p>Video: http://www.youtube.com/watch?v=Yae0UN5DsIQ</p>	<p>旋轉烤焗寶</p> <ul style="list-style-type: none"> ○ 世界首創旋轉烤焗模式；熱對流及旋轉的完美配合 ○ 多種旋轉配件，可烤雞、串燒、炸薯條等 ○ 多種智能煮食模式，一按即煮 ○ 自選功能模式，配合不同烹調要求 ○ 美國 FDA 食品標準耐高溫 PC 膠罩，防破裂不燙手 ○ 易拆式膠罩，清洗容易 <p>Rotatable Convection Roaster</p> <ul style="list-style-type: none"> ○ The most innovative rotating baking system ○ Perfect match of heat convection and rotation ○ Equipped with a variety of roasting parts; suitable for roasting and grilling ○ Different kinds of smart cooking mode: a click to cook ○ Optional function mode to cope with different cooking methods ○ U.S FDA food standard; high temperature resistance PC material cover; anti-cracking ○ Detachable plastic cover



三煌電機製品有限公司

Sanwall Electric Products Company Limited
Booth no. : 3F-F18

Website: <http://www.sanwall.com.hk>

電熱乾鞋器

- 快速烘乾濕透的鞋類
- 去除潮濕和臭味
- 防止霉菌滋生
- 保持鞋內清潔
- 保持鞋型及顏色，鞋子更耐用

Electric Shoe Warmer

- Dry your shoes and boots quickly and evenly
- Remove damp and odors
- Prevent mold, mildew and the musty smell on shoes
- Keep your shoe fresh and clean after use
- Maintain your shoes are colorfast to avoid fading